ことば村ニュース



2020年7月

「ことば村ニュース」はイベント会場で配布しています。HPでもご覧いただけます。

ニュースで伝えられる新型コロナ感染者数に一喜一憂する毎日、ことば村活動参加者の皆様はお元気でいらっしゃいますか。6月総会・記念講演はオンライン開催になり、7月のサロンは休会、8月は恒例の夏休みをいただき、9月のことばのサロンもオンラインでの開催が予定されています。顔を合せての集いが持てず淋しいかぎりですが、会員、参加者に被害が出ないための措置、どうぞご了承ください。

●会員のメールアドレス登録のお願い:ネットでの活動が拡大する中、総会等の参加用パスワードなどを正会員のメールアドレスにお送りします。今後、ホームページに会員専用ページを設ける予定もあります。正会員のかたでまだメールアドレスが未登録のかたは、お早めにお知らせください。

●ことばのサロンの予定

9月:「『やさしい日本語』は日本語にどんな影響をあたえるか」オンライン開催

話題提供:庵功雄先生(一橋大学国際教育交流センター教授)聞き手:井上逸兵ことば村村長 外国語話者、高齢者などになじみやすい「やさしい日本語」。その第一人者の庵先生を迎え、「やさ しい日本語」はどんなことばか、その社会的意義、さらにそれが現代日本語にどんな照明を当てるの か、井上村長が聞き手となってのサロン。オンラインでどなたでも参加・コメントできます。開催日 前にことば村ホームページ上に URL を掲載します。どうぞお楽しみに。

10月:「創作の中のアイヌ語―『アイヌ文化で読み解くゴールデンカムイ』を題材に」

話題提供:中川裕先生(言語学/千葉大学教授)

大人気の漫画・ゴールデンカムイの開始からアイヌ文化の監修を続けてこられた中川裕先生のアイヌ語のサロン。昨年の 10 月に予定されながら台風で流会となり、今年 4 月に予定しましたが、再延期となりました。新しい日程は改めてホームページに掲載します。

●会員総会記念講演「AI 時代の英語」動画配信中 *講師:井上逸兵ことば村村長(慶應義塾大学教授) 6月27日オンライン開催の総会記念講演「AI 時代の英語」の動画が youtube で配信されています。 https://www.youtube.com/watch?v=xX3xGVbAZ9A&feature=youtu.be

AI による機械翻訳が次第に改良されてきている現代、英語学習はどうなるのか?機械翻訳の豊富な事例をもとに、井上村長が軽妙なトーンでこれからの英語学習について語る動画。ぜひお楽しみください。

●対訳「日本の童話 9月以降、外国にルーツのある子どもたちひとりひとりへ贈る予定!

コロナ禍のために休校や二部授業など学習が不安定な状態が続きます。特に教材が不足しがちな外国にルーツのある子どものために、これまで対訳教材「日本の童話」を希望された全国の団体を中心に問い合わせ、貸し出しではなく、こどもひとりひとりが持てるよう、ポルトガル語・スペイン語・英語版を組み合わせて送料無料で贈ることに。そのための助成を申請中です。

また、世界中で読めるように、電子書籍化も企画し、別途助成を申請します。これからも「日本の童話」事業へみなさまの声援をお届けください。

★ホームページに正会員投稿欄に原稿をお寄せください!

▼正会員投稿欄がホームページに設置されています!日本や世界のことばと文化についてinfo@chikyukotobamura.org へお寄せください。みんなで活動を盛り上げて行きましょう!

▼会員の稲垣徹さん寄稿「世界の文字」紙や樹皮など書写媒体について、興味深いエッセイがスタート。 http://www.chikyukotobamura.org/muse/writing_systems.html

▼運営委員の柴田賢さん、佐野彩さんがそれぞれ留学先のことばに関する現地エッセイを寄稿中。

http://www.chikyukotobamura.org/muse/life131030.html http://www.chikyukotobamura.org/muse/life131124.html

★ことば村ホームページ

http://www.chikyukotobamura.org/

★メールマガジン配信中!

毎月盛りだくさんの内容でお届け中。申込はー http://www.mag2.com/m/0000199577.html